

REVISTA DE ENSEÑANZA

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

PUBLICACIÓN QUINCEÑAL

Director y Administrador: ALFREDO POTOSI DE LAOS

REDACCIÓN

Montepio Escolar

Faltan muy pocas sesiones para que termine el período ordinario en nuestras Cámaras y aun no parece que hayado ponerse en tela de discusión el proyecto de ley de jubilación de los maestros.

¡Pasarán el año sin que se atienda el reclamo que estos funcionarios vienen haciendo desde tanto tiempo atrás! No lo creemos. Nuestros legisladores se han apreciado de la urgencia de esa ley tan justamente requerida y se apresurarán a subsanar esa deficiencia cuando sepan que cien familias están en peligro de quedar en la indigencia con motivo de la reciente determinación del Director General de no firmar las planillas de sueldos de los maestros que por enfermedad y ya imposibilitados para continuar en el desempeño de sus penosas funciones tienen licencia con goce de sueldo por el Consejo General de Educación, porque no está facultado por la ley para disponer de las rentas escolares en esa forma.

No entramos á apreciar los fundamentos de esta resolución por más que pensemos que el Consejo ha procedido bien, hacemos alusión á esta medida para hacer notar á la Honorable Legislatura la triste condición en que quedan alrededor de sesenta o ochenta familias, á que según nuestros informes alcanza el número de maestros ancianos, enfermos y ya imposibilitados para ganarse la vida usando de sus propias fuerzas, que tienen licencia con goce de sueldo.

¡Es humano, preguntamos, dejar sin pan y sin hogar á empleados que tienen 20, 25, 30 y hasta 40 años de servicios, y, nada menos que al servicio de la escuela! Sin pan porque no tienen otro medio de vida que un exiguo y miserable sueldo; sin hogar porque fuera de la escuela no tienen ni disfrutan de la casa pues de ésta solo disponen los maestros que están al frente de la escuela.

¡No es lanzar á la mendicidad á estos pobres infelices!

No es ya sólo cuestión de derecho sino de humanidad.

La Ley de Montepio Escolar debe venir; la reclama imperiosamente la difícil situación en que quedan los maestros beneficiados.

Además, hay otras tantas, ya causadas y que si aun resisten la tarea de la enseñanza es porque esperan que se dicte la ley de jubilación para acogerse á ella. Esas escuelas están mal; no llenan las necesidades de la educación y para levantarlas sería menester cambiar su dirección.

Pero con qué derecho, en virtud de qué razón se exonerá á un funcionario que viene desempeñando desde hace veinte ó más años su cargo con buena voluntad y sirviéndolo lo mejor que le es dable? Es verdad que ya no responde porque sus fuerzas se residenten de las exigencias siempre mayores de su puesto, porque la escuela es una institución que crece constantemente y desde el momento que cosa en su crecimiento ya no sirve. Pero cuando la edad nos permite ya nuevos esfuerzos ese maestro debe retirarse dejando libre el campo para que nuevas fuerzas vengan á proseguir la obra comenzada. El trabajo escolar es pesado, muy pesado; exige mucha vigor físico y gran fuerza moral y la fatiga es a ésta á la que primero abata precisamente la más necesaria para mantener la ley del desenvolvimiento progresivo de las facultades y el aprendizaje.

La felicidad de los pueblos, se dice, está en razón directa del número de escuelas que libran al servicio público; pero esta afirmación supone el maestro ilustrado, fuerte, vigoroso, con la conciencia de su responsabilidad y el aliento del porvenir y no el servidor gastaño, molhino y retarizado en su evolución intelectual y paquiza. Si se quieren buenas escuelas hay que dejar libre el paso al elemento, jóven preparado ad-hoc y con el alma llena de esperanzas y ardor.

Pero para ello es necesario prever el caso y no arrojar á aquellos inútiles ya que—les existe un derecho, tienen sus laureles conquistados en buena lid—el derecho de un retiro honesto aunque pobre.

De otra manera nos ocurrirá en materia

de educación e instrucción lo que al agricultor que por razón de ser más barato no reemplaza el arado de una reja por el Norte-Americano, que gasta en tiempo y mantiene la diferencia de su valor y rompe la décima parte de la tierra que pudo haber roto con el último.

Que, para el pobre maestro, señores legisladores, caiga alguna vez la semilla en campo fértil. Ya es tiempo que los poderes públicos vengán en su auxilio ya que él ha auxiliado a tantos.

La inmensa mayoría de los diputados jóvenes que hoy ocupan una banca en el recinto de las leyes han frecuentado la escuela de esos maestros que hoy acuden temerosos del porvenir de los suyos, pues ellos están ya en el ocaso de la vida, ante la Legislatura, en demanda de esa ley que les asegure la paz de sus últimos días.

Obligáronos todos este deber de concientizar. No lo creemos. Si estas líneas caen, por fortuna, en manos de algún diputado, estamos seguros, que se hará eco de ellas y merecerá la gratitud y la consideración de su viejo maestro de escuela.

MELAR.

SECCIÓN OFICIAL

Actas del Consejo General de Educación de la Provincia

SESIÓN DEL 20 DE JULIO DE 1894

Presidencia del señor Campos

Con asistencia de los señores consejeros Susini, Larrain, Leguizamón, Díaz y Vidal se declaró abierta la sesión a las 3 p. m. Leída el acta de la anterior, fué observada por el señor consejero Leguizamón en la parte que se refiere a la licencia concedida a la preceptora señora Teresa Hornos de Martínez por cuanto no constaba que la comisión de que formaba parte se había opuesto a que ella fuera concedida.

Aprobada y firmada con esta observación, pasó el Consejo a considerar los asuntos al despacho y resolvieron:

1º Autorizar al encargado de la administración escolar de Mercedes para invertir la suma de 180 pesos moneda nacional en la construcción de letrinas en el local que ocupa la escuela número 2 (expediente número 4417).

2º Acusar recibo de una nota del Ministerio de Gobierno en que comunica que el P. E. ha nombrado representantes de la Provincia en el Congreso Pedagógico de Santa-Fé a los señores Rolando Araujo Muñoz y Leopoldo Díaz (expediente número 4547).

3º Mandar pagar al Director de la Escuela Normal la suma de cincuenta pesos moneda nacional para satisfacer parte de los gastos ocasionados por la fiesta de 9

de Julio próximo pasado (expediente número 4387).

4º No hacer lugar a la autorización que solicita el Encargado de la administración Escolar de Ayacucho para nombrar dos profesores especiales para las escuelas urbanas por no disponerse de fondos al efecto. (Expedientes 1447 y 1452.)

5º Nombrar Secretario Sub-Inspector para la Administración Escolar del Azul al señor Victor Vigoul. (Expediente número 3175.)

6º No hacer lugar—de acuerdo con el informe de la comisión especial—al pedido de licencia presentado por la preceptora de la escuela número 7 de Campaña señora Martina Vivas. (Expediente número 1067.)

7º Adoptar como resolución un dictámen de la misma comisión, en el cual aconseja se concedan tres meses de licencia a la preceptora de la escuela num. 1 de Chacabuco al señora María P. de Jeanningrós. (Expediente número 4513.)

8º Mandar archivar una comunicación del Ministerio de Gobierno manifestando que el P. E. carece de facultades para autorizar al Consejo General a nombrar y remover los encargados de las escuelas. (Expediente número 4557.)

9º Autorizar al Encargado de la Administración Escolar de Chivilcoy para disponer mensualmente de la suma de *treinta pesos moneda nacional* en alquiler de casa habitación para el preceptor de la escuela número 7. (Expediente número 2236.)

10. Acordar al propietario del edificio que ocupa la escuela número 7 de Matanzas la suma de *cincuenta pesos moneda nacional* en vez de la de setenta y cinco que solicita por indemnización, debiendo previamente prestar su conformidad. (Expediente número 4082.)

11. Disponer que el expediente número 2531 venga al Director de la Escuela Normal para que acompañe una lista detallada de los artículos que solicita para la clase de labores, debiendo limitarla a los más estrictamente necesarios.

12. Mandar pagar, en virtud del informe verbal producido por el señor Consejero Larrain después de estudiar el expediente número 4314, la suma de *ochocientos pesos moneda nacional* que solicita el Procurador de la Dirección para abonar los honorarios que corresponden al señor Félix Dufour, como tasador de los bienes de la testamento de Manuel Gentile.

13. Adoptar como resolución el informe expedido por los señores consejeros Larrain y Díaz en el expediente número 3779, en el cual el Director de la Escuela Normal reclama bajas hechas en sus haberes desde el mes de Marzo del corriente año—aconsejando que el ajuste de sueldos debe verificarse con arreglo al presupuesto sancionado, desde el 1º de Mayo, no haciéndose

jugar en la parte referente a los meses anteriores a éste.

La Contaduría hará las bajas correspondientes al liquidar los sueldos de aquellos miembros del personal que hubiesen percibido mayor suma de la que les asigne el presupuesto actualmente en vigencia.

14. Mandar archivar una nota del Inspector General en que comunica haber dado cumplimiento a una disposición del Consejo respectiva a visitas que deben practicar los Inspectores a determinados distritos.

15. Pasar a la Oficina de construcciones el expediente número 5430, año 22, relativo a reparaciones en los edificios escolares de Chacabuco a efecto de lo informado por los señores Consejeros Vidal y Diaz.

16. Autorizar al Encargado de la Administración Escolar de General Lavalle para invertir la suma de *mil pesos moneda nacional* en las refacciones que necesitan los edificios ocupados por las escuelas números 1 y 3.

17. Hacer saber a los Consejos Escolares que los pedidos para practicar refacciones en los edificios deben ser acompañados, por lo menos, de dos propuestas.

18. Nominar una comisión compuesta del señor Consejero Vidal, del arquitecto de la Dirección y de un miembro del Departamento de Ingenieros para que visite los edificios que funcionan las escuelas número 1 y 2 del Baradero e informe respecto de las medidas que deban adoptarse.

En seguida se levantó la sesión siendo las 5 p. m.

M. B. CAMPOS
Presidente
Alejandro Bergalli
Secretario.

SESIÓN DEL 31 DE JULIO DE 1894

Presidencia del Dr. Berra

Presentes los señores consejeros Campos, Larrain, Rolón, Susini y Vidal, y asistió con aviso el Sr. Díaz, se declaró abierta la sesión a las 2 y 35 p. m. Leída, aprobada y firmada el acta de la anterior el señor consejero Susini pidió la palabra e informó extensamente acerca de una visita de inspección que practicó en las escuelas del distrito de Las Flores. Manifestó, en resumen, que había conveniencia en adoptar las siguientes medidas:

a) Establecer semanalmente las conferencias pedagógicas.

b) Remitir los útiles necesarios para la buena marcha de las escuelas.

c) Reemplazar al actual Secretario por otro que esté habilitado, a la vez, para desempeñar las funciones de Sub-Inspector.

d) Ordenar el ensanche de uno de los edificios en que funcionan las escuelas elementales.

e) Ordenar al Inspector de la sección se

trasladar al distrito a fin de que pueda formar establecidamente acerca de la situación en que se encuentran las escuelas y las medidas que convenga adoptar en consecuencia.

Después de un breve cambio de opinión se resolvió posteriormente para otra oportunidad la visita del Inspector. Y aprobar una moción del señor consejero Vidal estableciendo que el señor consejero Vidal informaría de quanto por escrito del desempeño de su comisión para facilitar así las disposiciones que debían tomarse.

—Acordóse nombrar al señor consejero Rolón, representante oficial encargado de gestionar el pago de la deuda que por subvención escolar tiene pendiente el Exmo. Gobierno de la Nación.

Entrándose a considerar los asuntos al despacho dispusieron:

Pasar a estudio de Comisión los siguientes expedientes:

Núm. 4322 en el cual la Sra. Carmen Rivas de Reynoso solicita tres meses de licencia con goce de sueldo—317 sobre reparaciones en el edificio que ocupa la Escuela núm. 11 de Ituzaingó—317 sobre construcción de un edificio escolar en Villa Muerta, distrito de Castellén—5738/32 sobre reparaciones en el edificio de la Escuela núm. 9 de Morón—3032 sobre reapertura de la Escuela núm. 12 del 25 de Mayo—3723 sobre reapertura de la núm. 4 de Cañuelas y alquiler de casa para la misma—384 sobre arreglo de local para la misma—384 sobre Salvador Marías distrito de Lobos—141 sobre cobro de trabajos de albañilería ejecutados por el contratista Esteban Mateos en el edificio de la Escuela núm. 1 de General Paz—4361 sobre nombramiento de Secretario Sub-Inspector de Balcarce pedido por el Procurador de la Escuela N.º 1 Sr. Mariano G. Amable—3035 sobre instalación de una Escuela Infantil en el destino de los partidos Almirante Brown y Barracas al Sud—3537 relativo a local que ha construido expresamente para Escuela en General Sarmento el Sr. Francisco Castellano y que no le ha sido ocupado.

—Aprobar los despachos de Comisión en los expedientes núms. 3291 sobre arreglo de letrinas en los edificios de las Escuelas núms. 1 y 2 de Lafay y en el 3029—que trata de la rendición de cuentas hecha por el Sr. Encargado de la Administración Escolar de San Isidro y de la donación de \$18 y 67 cts. mja a beneficio de las Escuelas del distrito.

Pedir informe al Inspector de la Sección en los expedientes núms. 4267 y 4268 que el Encargado de la Administración Escolar de General Pinto pide autorización para trasladar las Escuelas núms. 1 y 2 a otros locales cuyos alquileres exceden del presupuesto—3170 referente a la creación de dos Escuelas en el distrito de Chacabuco y cesión de casas que hacen para las mismas, el Sr. Encargado de la Administración Escolar y un vecino del cuartel 10—

4378 sobre instalación de una Escuela Infantil en el cuartel 7º de Lobería.
No hacer llegar al presidente de oficinas cuyo despacho se encuentra en la Sociedad Conference de San Martín de Paul para una Escuela particular que creará en el distrito de San Vicente expediente 650.

—Autorizar las reparaciones y alquiler solicitado para la casa a que se trasladaron las Escuelas 1 y 2 de Coronel Suárez, expediente 3202.

—Dar vista del informe producido por la Oficina de asentos legales en el expediente núm. 4410 al denunciante 82. —Inocencio A. Facto.

—Suspender la ejecución iniciada contra la Municipalidad de General Pueyrredón, quedando autorizado el Sr. Director General para restarle a los representantes judiciales el resuelto anteriormente, expediente 4152.

Designar a D. Faustino Esquivel para que en representación de esta Dirección active el pronto término de las testamentarias de los extintos Figueiredo y Calvo, de San Antonio de Areco, expediente 1103.

Facultar al Encargado de la Administración Escolar de Bahía Blanca para que recabe los títulos de propiedad de los terrenos a que se refiere la Oficina de Construcciones en el expediente 1800.

—Imputar en la forma que indica la Contaduría la suma de 379,18 m. que se audenda a D. Francisco Vieites por honorarios en la testamentaría de Antonio Petreni, expediente 385.

Se levantó la sesión á las 4, 35 p. m.

FRANCISCO A. BERRA.
Ignacio Mollo,
o. m.

SECCIÓN PRÁCTICA

Ejercicios históricos

Sacrificamos material para dar cabida á los ejercicios siguientes practicados en la escuela superior de ciñas del 14º distrito, creyendo que servirán bien los intereses de nuestros lectores.

El referido trabajo lo tomamos de *El Monitor de la Educación Común*:

Las alumnas en el orden en que están colocadas, deben nombrar sucesivamente personajes que figuren en la Historia Argentina, cuyos nombres empiecen con la misma letra. Ejemplos: Alvear, Arenales, Azcúñaga, Alberti, Avellaneda, Ayolas, Argigas.

2. El mismo ejercicio con inicial libre pero indicando la causa de su notoriedad: Ejemplos:

D. Cornelio Saavedra—Presidente de la

1º Junta de Mayo.

Dr. Mariano Moreno—Secretario de la Junta; fundador de la Biblioteca de Buenos Aires y de «La Gaceta».

General Manuel Belgrano—Vencedor en Tucumán y Salta.

D. Vicente López—Autor del Himno Nacional.

2. Las alumnas se pisan alrededor del salón, y trata de nombrar personajes que hayan distinguido en nuestro país. La primera, uno; la siguiente otra obligada, a nombrar otra, cuya inicial sea igual a la anterior, etc.

Belgrano, Ocampo, Orellana, Alvear, Mon-

dean, Urquiza, Artigas.

La que no acierta se sienta.

La clase observa si hay error ó repetición. Al final solo quedan paradas las vencedoras.

4. El mismo ejercicio con pasajes célebres. Ejemplos:

La Tablada, Ayacucho, Andes, Salta, Ayacucho.

5. Puede repetirse el ejercicio pero reemplazando la última sílaba. Ejemplos:

Rivadavia, Viamonte, Montesquedo, Dorego, Gorriti, ...

Se observa y se permite por la dificultad de encontrar esa sílaba inicial.

6. Buscar en la Historia Argentina: un paraje, un personaje y una batalla cuyos nombres empiecen con la misma letra. Ejemplos:

Salta, San Martín, San Lorenzo, Andes, Avellaneda, Ayacucho.

7. Indicada una Provincia Argentina, nombrar un hombre célebre de la misma, un sitio histórico, un río, un lago y una ciudad. Ejemplos:

Provincia de Buenos Aires—Moreno, Matanzas—Río Salado—Laguna Chacabuco—Ciudad de La Plata.

Provincia de Córdoba—Pax—Oncevatio—Río Corcorani—laguna—Mar Chiquita—Ciudad de Córdoba.

8. Buscar nombres históricos con cuyas iniciales pueden formarse las palabras clásica, patria, poesía, victorias, libertad, etc. Ejemplos:

Concha, Poetas: Victorias; Linier, Obligado, Ituzaingó, Alende, Echevarría, Chacabuco, Moreno, Spano Guido, Tacuari, Orellana, Isaacs, Oncevatio, Rodríguez, Andrada, Rincon, India Muerta, Ayacucho, Saita.

9. Formar una frase histórica cuyas palabras empiecen con la misma letra. Ejemplos:

Paz, pelea por principios patrióticamente, Mariano Moreno, murió mártir, Brown, bloques baterías.

Belgrano, batallada bizarramente bajo bandera bicolor.

10. Damas que se distinguen en la Historia patria:

La Sra. de Paz—dió sus hijos á la revolución.

La Sra. de Escalada—reunía en su casa

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

que amigas para comprar fardines á los patriotas.

Las cochabambinas—mueren en el campo del humor.

Nombrar personas que favorecieron la educación en la República Argentina.

Ejemplos: Los P. P. Jesuitas, Verita, Belgrano, Moreno, San Martín, Rivadavia, Sarmento, Avellaneda.

12. Indicar el origen histórico de los nombres de las calles de Buenos Aires. Ejemplos:

Saavedra, Arecoñaga, Castelli, Alberto... y perpetuar los nombres de los miembros de la Junta de 1810.

San Lorenzo, Las Piedras, Salta, Tucumán, Chacabuco, ... y conservarán el nombre de batallas ganadas á los españoles en la guerra de la independencia.

Indienca, Reconquista recordan las invasiones inglesas.

Cóton, Garay, Solís, Zeballos, ... conservan los nombres del descubrimiento y conquista.

Chile, Málaga, Paraguay, E. Unidas, Montevideo, nombres de estados americanos.

13. El mismo ejercicio referindose a provincias y pueblos. Ejemplos:

Asunción—llave este nombre por la festividad religiosa que celebra la Iglesia el día de su fundación, 15 Agosto 1536.

Montevideo—Magallanes.

14. Nombrar que han tenido las Plazas de la ciudad y que tienen ahora—razón histórica. Ejemplos:

Plaza de Marte—del Retiro—San Martín.

Se le dio el nombre del dios de la guerra, cuando el General San Martín disciplinaba en ella su Regimiento de Granaderos a caballo; porque desde las primeras horas de la día se oían las diámas y voces militares de oficiales y jefes.

Se la llamó del «Retiro» por su alejamiento, entonces, de la parte poblada de la ciudad—Más tarde se le llamó Plaza de San Martín en recuerdo de nuestro gran general.

15. Monumentos que hay en cada ciudad y su significación histórica. Ejemplos:

En Buenos Aires—la pirámide representa el pensamiento de Mayo.

Las estatuas de Belgrano y San Martín recuerdan la gloria de estos generales.

16. El 3 de Febrero de 1813 tiene lugar la victoria de San Lorenzo 1º de San Martín en América.

Qué otra victoria tiene lugar en el mismo día pero algunos años mas tarde!

El 3 de Febrero de 1852 fué vencido Rosas por el ejército liberador.

Belgrano triunfa en Salta en 20 de Febrero de 1813.

Alvear triunfa en Ituzaingó en 20 de Febrero de 1827.

17. Nombrar poetas argentinos notables y sus principales obras.

Esteban de Luca y Vicente López y Planes cantan las glorias de la revolución.

Marmó, escribió la tiranía de Rosas, Andrade, Olguín, Gómez, Spínola.

18. Nombrar hidrografías, montañas, Gral. H. Mitre, Dr. C. María de los Angeles.

19. Indicar el origen histórico de las divisiones de Buenos Aires.

El 1º aparece en el tiempo del Virrey del Plata con el título de Telégrafo Mercantil Central Patrón.... del Río de la Plata.

El vir. Hipólito Yrigoyen redacta decreto el 20 de Septiembre de 1906.

D. Manuel Belgrano redacta el Decreto del Comercio.

El Dr. Mariano Moreno relata la Gesta de Buenos Aires.

(Continuar).

MISCELÁNEA

CONFERENCIAS PEDAGÓGICAS

MAR DEL PLATA

(Continuación)

Conferenciante—Señorita Petrona Zaidane.

Tema—Pulmones, pentagonos.

Procedimiento—1º Presentó á la clase diferentes superficies poligonales, explicó que polígonos, ranchos y goyes, hadas, haciendo así, que ellos le dieran el nombre de los polígonos. 2º Hizo distinguir los lados, ángulos y vértices en los polígonos citados y en otros trazados en el pizarrón. 3º Presentando un pentágono, se analizó sus elementos y les indicó á describir su nombre, haciéndoles presentar, que en vez de 5 podían decir peso y agregando la palabra peso, tenían el nombre deseado. 4º Escribió la palabra en el pizarrón, se trazaron diversos de ellas estableciendo la diferencia entre los regulares e irregulares; terminó la lección, resumió lo dicho y haciendo trazar á todos los alumnos pentágonos en sus pizarras.

La señora Beatriz R. de Giapponi observó que la definición de angulo dada, «unión de dos líneas que se unen en un punto llamado vértice», daba una idea errónea de Ángulo.

Conferenciante—Rosario González. Tema: Colores. Grado 1º.

Procedimiento—Con el cuadro de colores presente, dio principio á su clase averiguando los colores que más agraciaban á las niñas, y por este medio, him distinguió el rojo, amarillo y azul en distintos objetos y en el cuadro. 2º Mandó diversos alumnos á tomar papeles y gomas, de los colores nombrados (que al efecto había preparado). 3º Hizo nombrar objetos de los colores estudiados y concluyó, haciendo notar

que dichos colores se llamaban primarios.

Conclusiones—1^a Para la enseñanza de los colores debe el maestro valerse de objetos familiares al niño antes de emplear el cuadro; pues, de esta manera se despertará más interés y se fijarán mejor los conocimientos.

2^a Debe presentarse a la clase cada color repetidas veces, hasta que sepan perfectamente asociar el nombre del color y los objetos que lo poseen.

3^a Al principio debe hacerse uso de colores muy vivos, para que los niños no los confundan, dejando la variedad menos notable, para cuando los niños estén bien familiarizados con los tintes más claros y más oscuros.

4^a Despues que los niños se han familiarizado con seis u ocho colores, debe enseñárselos que ellos pueden ser claros u oscuros.

5^a En las conversaciones sostenidas con los alumnos, debe hacerse uso de un lenguaje claro y correcto.

A esta clase solo fué observado, que debido haber habido más variedad en ejemplos generalizando a los colores de frutas, flores, etc.

Conferenciente — Federico Della Croce. Tema: «Viajes simulados en el mapa.»

Procedimiento — Orientó a los niños invitándolos a hacer con el puntero un viaje en la Provincia de Buenos Aires ad-literatum; las cuales indicarán desde Mar del Plata a La Plata. 2^a Suponiendo que iban a caballo llamó la atención (haciéndolas señalar) sobre las principales ciudades, ríos, lagunas, que existen entre los dos puntos citados, exigiendo a la vez las distancias de secciones geográficas de los lugares.

La señora Beatriz R. Giappone observó, que hubiera sido mas oportuno, elegir como vehículo el tren, el cual á mas de ser mas cómodo, presentaba la ventaja de dar á conocer esta importante vía de comunicación, además que debía haberse hecho un croquis en la pizarra mural del itinerario sugerido, marcando los puntos principales.

El señor Della Croce, contestó que había elegido el caballo para poder detenerse mas en cada punto.

Conferenciente — Señora Isabel L. de Canaveris. Tema: Cálculo mental. Grado 1^a.

Procedimiento — Propuso diversos cálculos concretos y abstractos, no pasando de 10 los resultados; varios alumnos daban los resultados de cada uno de ellos, y la discente los aprobaba ó no.

La señora Rosario Gonzalez como replicante, observó que se había empleado el signo de multiplicar, que corresponde al programa de 2^a y que las respuestas de los alumnos no se daban en sentencias completas; otros conferenciantes hicieron notar que los cálculos habían sido demasiado sencillos y que no se comprobaban.

Conclusiones—1^a Valerse de problemas fáciles, al alcance del niño.

2^a Emplear ejercicios variados en los cuales el alumno encuentre aplicaciones a los conocimientos que pueda adquirir.

Conferenciente — Señora Adela Tapotzla.

Tema: Frente y espalda, derecha e izquierda. Procedimiento — Valiéndose de los objetos de la clase hizo colocar estos ó los alumnos ya al frente, a la espalda, etc. 2^a Llamando diversos niños trató que le explicaran que tenían á su espalda, á la izquierda, etc.

La replicante señora Zedaira, observó que había tratado demasiados puntos y que había dejado sin corregir algunos errores de lengua.

La señora Beatriz R. Giappone agregó: que había empleado el término al frente; antes de dárlo á conocer y que las preguntas y respuestas se sujetaban á una forma común, obligando á los alumnos a contestar de un modo determinado; además, los términos frente y espalda, derecha e izquierda debieron darse con relación á las personas y no á las cosas; no haciendo colocar los alumnos á la derecha ó izquierda de un objeto, sino hacer que los alumnos se colocaran de modo de tener tal ó cual objeto a su frente, espalda, derecha, etc., haciendo comprender así que estos términos son correlativos.

Conferenciente — Señor Luis Giappone. Tema: Lectura y escritura simultánea. Escribirá la palabra generadora *yema*.

Procedimiento—1^a Motivó la clase presentando un huevo (cocido previamente) y representando una sencilla conversación con los niños, quitándole la corteza y partiéndolo, presentando así la yema, que hizo conocer su color, forma y usos. 2^a Los niños establecieron la diferencia entre la lámina y el objeto real. 3^a Tomando el sonido ma conocido en la palabra *cama* hizo deducir, representándola, la palabra *yema*. 4^a Hizo que diferenciaran la palabra de la pintura y el objeto. 5^a Escribió repetidas veces (algunas equivocadas intencionalmente) para hacer conocer bien la forma. 6^a Formó dicha palabra, con caracteres móviles. 7^a Ejercicios educativos y logográficos; haciendo escribir el mayor número posible de alumnos en el pizarrón y los demás en sus pizarras dicha palabra, ya con muestra ó sin ella, tratando que pronuncien bien la *y*.

Conclusiones—1^a El orden á seguirse en la enseñanza de palabras es el siguiente: 1^a El objeto ó lámina representativa. 2^a La palabra oral, y 3^a la palabra escrita.

2^a En la enseñanza de las palabras generadoras así como en el análisis y síntesis de las mismas, debe usarse preferentemente, la pizarra mural, las palabras, sílabas y letras sueltas.

3^a Cada lección de lectura deben ser motivadas por una conversación amena sobre hechos y cosas relacionadas con el tema de estudio.

4^a La forma en que se dé una lección debe variar constantemente ya en la manera

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Este debe constituir la última parte de la lección.

Señorita,
ROSARIO GONZALEZ
Luis Giappone
Presidente.

TANDIL

Presidencia del Sr. Sub Inspector del Distrito, Dr. M. Etchegoyen.

En el Tandil, a los siete días del mes de Junio de mil ochocientos noventa y cuatro, reunidos en su local de la Escuela N° 1 los miembros del personal docente de las Escuelas Urbanas del Distrito: Preceptores-Sra. Aniceto de Lázaro y Górdoba, y Luis Panizzi, Señora Dolores C. de Hortado, Señora Francisca V. Barreiro, sub preceptoras Señoras Aurelia M. Riquelme, Carolina Frontini, Genoveva Artigues, Felisa Barreiro, y señor Luis J. Pascual Ayudantes Sres. Ida M. de Araneta, Antonia, de Lázaro, señoritas Rosalia L. Caselli, Marcelina Antequera, Graciana Irigoyen, Luisa Frontini, Silvia S. Gordillo, Josefina Casacchia y Clara Panizzi, el Preceptor de la Escuela Rural N° 10 señor Joaquín Hidalgo, con asistencia del Encargado del Consejo Escolar, Dr. José M. Fernández, y los maestros particulares Sres. Enrique Lamy y Juan Christensen, bajo la presidencia del que suscribe, se declaró abierta la sesión siendo la 1. 40 p.m.

Se dió lectura á dos notas recibidas, que resultaron ser de las señoritas Lassalle y Artigues, quienes justificaban en ellas su ausencia.

Acto continuo se leyó, aprobó, y firmó el acta de la conferencia anterior.

Invitóse en seguida al Señor Enrique Lamy á dar principio a la clase que se le había designado en la cual debía dar «Idea general del Sistema Métrico Decimal». Hizo descubrir por medio de conversaciones sencillas y familiares el uso del metro, gramo y litro por ser las unidades mas conocidas por los alumnos. Deó á conocer la procedencia del metro y lo presentó á la clase como base fundamental del Sistema Métrico Decimal. Siguió de ese modo hasta dar á conocer el punto que trataba de desarrollar.

Su replicante la señora Dolores C. de Hortado, hizo la siguiente crítica:

La lección dada por el señor Lamy, me ha parecido buena; el maestro demostró muy buena preparación, pero ha sido demasiado extensa y ha empleado muchas palabras desconocidas, que las alumnas no recordarán.

El señor disertante contestó: que la clase no pudo ser mas corta porque debía dar una idea general del sistema Métrico, y que se detuvo en ello, lo menos posible.

Siguió en el uso de la palabra el señor Luis Panizzi, quien á la crítica de la señora de Hortado, añadió: que al enseñar los sub múltiplos debió hacerlo mas práctico ó

interesante, empleando las medidas métricas a fin de que los alumnos las conociesen mejor.

Acto continuo el señor Hidalgo observó que se debía subordinar la enseñanza y no hacer la clase tan extensa a fin de no cansar al maestro. El señor Luis J. Panizza hizo igualas observaciones.

Pasó a votación la clase y resultó aprobada con las críticas.

Pasó en seguida a dar su clase la Sta. Genoveva Argües, quien debía dar Viajes simulados en el mapa desde Buenos Aires a Santa Fé.

Empresó recordando la importancia de la Ciudad de Buenos Aires e invitó a los alumnos a hacer un viaje a las Provincias del interior. Hizo entregar los partidos y estaciones que hay costeando el Río Paraná hasta llegar al Rosario, donde se detuvo a considerar la importancia de esta Ciudad; pasaron de allí a San Lorenzo, haciendo recordar la famosa batalla llevada a cabo por el General Martín en ese paraje. Siguieron el viaje hasta llegar a Sunchales, recordando la batalla de Pavón.

Terminó la lección haciendo un ligero resumen de lo aprendido.

Concedida la palabra a la señorita Felisa Barreiro, nombrada al efecto, para replicar lo hizo manifestando que la clase fue bastante regular, que la maestra demostró buena preparación, pero que a su parecer debía haber empezado haciendo notar a la clase, porque ferro carril debía ir para llegar a San Fé, como también consideraba más conveniente que los alumnos tomaran anotaciones de los pueblos que iban nombrando, para que no se les olvidaran.

La señorita disertante dijo que no había creído prudente el que los niños hicieran las anotaciones á que hacia referencia la señorita replicante, por no prolongar demasiado la clase.

Amplió la crítica el señor Lamy y el señor Panizza (hijo) quien observó que las siúmas se limitaron puramente á repetir lo que la maestra decía, sin darse cuenta de lo que hacían; que debió ser más práctica, pues la enseñanza fué muy empírica. Que á su parecer el objeto de los «Viajes simulados» era no solo conocer los partidos y las estaciones, sino también darse cuenta de la configuración del terreno, de los arroyos y ríos que hay que atravesar, y en una palabra, de todos aquellos principales accidentes que pueden ser de suma utilidad para los conocimientos geográficos del niño.

Siguió en el uso de la palabra el señor Presidente, quien observó que en verdad, la indicación que hacia el señor Panizza era aceptable, pero que en el presente caso, la señorita disertante solo se había limitado á dar á conocer aquellas estaciones de más importancia, no entrando en otros detalles por creerlos motivo de otra lección, pues así lo había manifestado á la asamblea, pero no obstante esto, creía que al darse una

clase de esta naturaleza, el maestro debía valerse de todos aquellos medios de que la ciencia pedagógica sconseja para hacer de estas clases, lecciones verdaderamente interesantes y provechosas.

Se aprobó la lección con las críticas mencionadas; pasando en seguida á dar su clase la señorita Marcelina Ansobalchere, cuya temática era: «La esponja, sus cualidades».

La señorita disertante dio á conocer las principales cualidades de la esponja, viéndose para ello de ejemplos prácticos, por medio de los cuales consiguió despertar el interés de la clase.

Terminada la lección, su replicante la Sta. Luisa Frontini, manifestó que el método seguido fué muy bueno, pero que debió explicar mas detalladamente la procedencia de la esponja, como así mismo, debió corregir algunos errores de lenguaje que había dejado pasar.

Se aprobó la lección con la crítica de la señorita Frontini, pasándose en seguida á designar tres personas que deben tomar parte en la próxima conferencia, resultando la Preceptora de la Escuela N° 7, señora Dolores C. de Hortalio, con una clase de Geografía—Tema—Límites—Aspectos y producciones de la Provincia de Tucumán con alumnos de 3^{er} grado. Replicante, la preceptora de la Escuela N° 14 señorita Francisca V. Barreiro—² La ayudante de la Escuela N° 2, señora Ida M. de Araneta, con una clase idioma Nacional—Tema—Dictado de palabras, con alumnos de 1^{er} grado—Replicante, señora Anto. L. de Lázaro.

³ La preceptora de la Escuela N° 14 señorita Antonia V. Barreiro, con una Conferencia Teórica—Tema—«La educación en general», con la que terminó el acto siendo los 4,30 P. m.

MARCELIA ETCHEVERRI
Presidente
Francisco V. Barreiro
Secretaria.

GEOGRAFÍA ARGENTINA

Sr. Director de la REVISTA DE ENSEÑANZA:

Soy maestro y como tal leo con mucha placer todo lo que se escribe relativo á educación en general y particularmente cuando se refiere á criticar los textos de los cuales tenemos que echar mano continuamente los pobres maestros que no poseemos grandes bibliotecas donde poder consultar acerca de nuestras dudas.

Digo esto, precisamente por haber leído en el número 73 de la REVISTA de que es usted digno Director, el artículo sobre *Errores Geográficos* firmado por A. González.

Completamente de acuerdo con sus ideas respecto á la necesidad de uniformar los nombres geográficos, esa REVISTA debe abrir una campaña seria contra los innumerables libros de geografía que ponen los nombres que mas le cuadra al autor.

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Es necesario que las autoridades provinciales recuerden energicamente al superintendente Nacional impidiendo que se incluyan sin numero de errores científicos pernos en el Diccionario que el Gobierno Nacional ordenó aprobar tanto algunas de las diferentes denominaciones que hoy tienen los distritos accidentados y que hay hasta en la Geografía política de la República.

En cuanto á los nombres voy a tomar uno de los que se cita en el artículo citado:—la laguna la Haman ay Urre-Lauquén.

El Instituto Geográfico—Lámina XXII de su Atlas—1892.

F. Latzina en su Diccionario Geográfico, segunda edición, pag. 457.

El mismo autor, en su Geografía, página 488.

Rafael B. Diaz, en sus apuntes sobre la Geografía de las Gobernaciones Nacionales, 1891.

Alejandro Sorondo, Nociones de Geografía Argentina, 1882, escrita esta parte por la señorita María L. Guillot.

Mientras que Martín de Monay en la lámina X de su Atlas, 1890, la llama *Cerro-Lauquén* y en el texto de la obra, tomo II, pag. 495, la llama *Cerro-Lauquén*.

Lo mismo sucede respecto al río que desagua en esta laguna llamada

Chadi-Lauquén, por El Instituto Geográfico, Lámina XXII—Alejandro Sorondo, obra citada.

Rafael B. Diaz, Inspector de escuelas en los Territorios Nacionales—obra citada.

Y lo llaman *Chadi Lechu*.

M. de Mourry—Lámina X.
Id id tomo 3^{er} de la obra, pag. 485.

F. Latzina, Diccionario, pag. 163.
Id Geografía, id 488.

Habiendo otros libros en que llaman á la laguna: *Urra-Lauquén* y el río *Chadi Lechu* ó *Chadileofú*.

Solo hago mención de las obras que pueden ser consultadas cos provoca en general, pero tampoco son exentas de errores.

Si queremos señalar errores tenemos sinó que abrir cualquiera de los tantos textos que pululan en nuestras escuelas, podemos imaginarlo.

Lecciones de Geografía Argentina, por Benito T. Martínez—1890, 4^{ta} edición—En la página 97, hablando del Territorio de la Pampa dice: «Al Sud se levantan algunas sierras como las de Vulcan y Tandil, las de Ventana y otras». De manera que estas sierras están en la Pampa; El Río Negro también está en la Pampa.

En la página 101, en su cuadro estadístico dice, que el territorio de la Patagonia tiene por capital á Bielma y Centros Comerciales de este territorio son: Viedma y Patagones.

De manera que habrá dos Patagonias y en este caso, donde están situados? Creo

que el señor Martínez autor de numerosos textos, no me podrá contestar, y más que a otro pregunta en materia sera pertinente lo necesario.

No sé con este libro por que crea poder encubrir muy pocas verdades.

—Geografía por Ernesto de Bayo—Provincia de Buenos Aires—Límites; al sur de la Gobernación de Santa Cruz viene podia haber dicha Tierra del Fuego.

Sierra Guanaco (1) En este Partido no hay ninguna sierra.

—Obras que designan en el Plata, dice el Quijano, etc.—Notiones de Geografía, por F. Guerrini, pag. 55, dice laguna Urra-Lauquén por Urra-Lauquén—Manual de Geografía nacional, por Nicolás Grandon—Es muy antigua y por tanto tiene muchas errores.—Geografía por A. Smith. No menciona este nombre, además de ser antigua esta plaga de errores.

Tampoco son exentas de errores las obras citadas como fundamentales, pero para走近ar mas de la bondad del señor Director, voy á poner punto final por hoy, agraciéndole y pidiéndole mil disculpas por haber hecho distraer de sus muchas ocupaciones.

Soy de Vd. muy atto. s.

F. García.

P. D.—Un momento mas soy tan amante de la verdad como el señor González y creímos que era bien á nuestra patria haciendo resaltar los errores de que están plagadas las obras de Geografía, comenzando por los textos que se usan en nuestras escuelas.

OO

Boletín del Pueblo, Areco 4 de 1891.

Sr. Director de la REVISTA DE ENSEÑANZA:

La Pista.

Ex-inserior en los primeros meses del año de la REVISTA que usted tan aceptablemente dirige, no he tenido la ocasión de cerciorarme de si en dichos meses el señor Brunel siguió combatiendo, con sus bien escritos artículos, los exámenes anuales de las escuelas comunes, como también ignoró si alguno de sus colaboradores ha emitido ideas que puestas en práctica subsanen las deficiencias de que estas pruebas adolecen según la opinión de los entendidos.

Hay muchos, que, con el señor Brunel, se pronuncian en pro de la supresión de los referidos exámenes; otros, al contrario, dicen que suprimiéndolos, no teniendo el maestro más que temer á fin de curso, descuidaría la enseñanza y los niños se eternizarían en sus respectivos grados.

Todas tan encontradas opiniones y no creyendo en los beneficios que reportaría á la enseñanza la supresión indicada y convencido de los males que le acarreará tal como actualmente se practican, voy a echar mi

carta a espaldas indicando una reforma por si usted y mis colegas la concepcionan digna de ser tenida en cuenta.

La mesa examinadora debe estar formada por tres personas competentes, una de ellas será el maestro de grado de los examinados, el que tendrá derecho a clasificar sin consultarlos con los demás y de acuerdo con su conciencia; una vez concluido el acto, cada examinador sacará el término medio de sus clasificaciones y luego dividiendo por tres (3) la suma de las notas individuales que obtuvo cada alumno se tendrá la colectiva ó veredadera.

Por último, en las planillas de exámenes, además de las casillas de asistencia y conducta, debe introducirse otra para consignar la aplicación ó dedicación al estudio que ha tenido el examinando durante el curso.

Fundó esta reforma en dos razones:

- 1º El maestro es una persona digna, recta y justa.
- 2º Muchos alumnos al presentarse a examen les impone el acto y se cortan.

Tutu-latum.

A VIOLONCITO

En pocos días más aparecerá el texto de dibujo geográfico por la casa de Igón y C. Alisina núm. 500-Buenos Aires.

Los autores que responden al programa de Historia Universal, Literatura y Geometría de 5º grupo son: Alumy, Coll y Vel y Cortazar respectivamente.

∞

A UNA SUSCRITORA

Es obligatorio el examen de *Agricultura* para la mujer.

No hay exámenes en Julio.

∞

DIÁLOGOS Y MONÓLOGOS

Por Igón es lo mejor que conocemos.

∞

A M. A. D.

Los niños menores de seis años no están obligados a concurrir á la escuela y nadie tiene derecho para obligar á los maestros á recibírlos, menos aun en una escuela de niñas y en donde se carece de asientos para recibírlos.

∞

A INTERINO

Carece usted de razón. La disposición reglamentaria es terminante. Además, el Consejo General pasó una circular recordando las referidas disposiciones del Reglamento exigiendo se cumpliesen en los días y forma en que está mandado.

∞

A SALVADOR

El que corresponde al maestro elemental

interior es de 95 pesos por que no tiene título suficiente.

∞

A NICOLÁS

No hay ya exámenes trimestrales, la contestación se refiere á los semestrales.

∞

A TISDE

No, por qué en las Escuelas Normales Nacionales están suprimidos los exámenes libres; hay que seguir todos los cursos gradualmente.

∞

A MEFISTÓFELES

El asunto está en manos del Consejo General de Educación. La resolución que se dice contestará á su pregunta.

∞

A M. S. (RAMALLO)

Gustosos accedemos á su pedido; en la siguiente noticia encontrará la suya. Gracias.

∞

A PENSAMIENTO

Si está aprobado en la prueba escrita puede repetir la oral; de todo el grupo si está aplazado en cuatro ó más materias ó solo de las en que está condicionada si son menos de cuatro.

∞

A UNA SUSCRITORA (La Plata)

Ya hemos contestado á otra suscritora. Es obligatorio el examen de Agricultura para la mujer y no es el de Economía Doméstica para el hombre porque es materia de enseñanza exclusiva para las mujeres. Además, la mujer puede dirigir una escuela de varones y el hombre no puede dirigir una del sexo femenino.

∞

A DUDA

Los señores Encargados de los Consejos Escolares no tienen nada que ver con las conferencias pedagógicas. Los únicos que pueden intervenir en estos trabajos son los Sub-Inspectores de Distrito y los Inspectores de escuelas. Las conferencias son trabajos de carácter exclusivamente técnico.

∞

A UN SUSCRITOR

Qué escaso de noticias está usted señor No fué reelegido Director General de Escuelas el señor Lainez.

Hace dos meses que fué nombrado en su lugar el doctor Francisco A. Berra, eminentísimo pedagógico, quien se hizo cargo el 1º del corriente.

Un maestro infantil no puede desalojar á un sub-preceptor que desempeña el cargo en efectividad aunque tenga título superior.

∞

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

A SUSCRITORA

Los ayudantes no están obligados á dictar en las conferencias técnicas; pero si en las prácticas.

∞

A SARA M. DEL CONTE

Gracias por su felicitación y buenos augurios. La pregunta encontrará usted contestada en la *Revista de Educación* que debe recibirse en todas las escuelas.

∞

A UN ASPIRANTE

El examen para obtener á cualquier título del magisterio en la Provincia se rinde ante la Dirección General de Escuelas en el mes de Enero a cuyo efecto hay que solicitar ser admitido á exámenes en la fecha indicada.

∞

A LA MOROCOTITA

Los maestros con título suficiente para el cargo que desempeñan gozan de aumento desde la fecha en que se reciben de su puesto.

∞

A UN PRACTICANTE

Siempre la margen derecha de un río corriente cualquiera, es la orilla que mirando en dirección de la corriente queda á la derecha del espectador. Así la margen derecha de todos los ríos argentinos que corren de Oeste á Este, es la que queda al Sud e izquierda las otras y diversamente la de los que su curso es de Sur á Norte es la que está al Este, pues en este caso el espectador dará su frente al Norte.

∞

UNA SUSCRITORA

Damos publicidad á la siguiente composición suscrita con las palabras con que encabezamos este sueldo sin detenernos á considerar su importancia. Nos consta que es el primer esfuerzo de uno de tantos miembros novicios del personal que hacen esfuerzos laudables siempre por hacerse capaces de llenar satisfactoriamente los deberes de su cargo.

Sabés escribir es una de las primeras exigencias del maestro y enseñar á escribir á sus discípulos debe ser una de sus constantes preocupaciones.

Desde hoy, abrimos una sección más en nuestra REVISTA para dar publicidad á los ensayos que se nos remitan tanto de los maestros normales como de los alumnos de las escuelas comunes, como un estímulo á estos ejercicios tan necesarios como provechosos.

∞

9 de Julio!

Hemos llegado al día, en que hace 78 años todo era patriotismo, todo era entusiasmo, en que cada uno de los Diputados se reunía en la sala de sesiones de la histórica ciudad de San Miguel de Tucumán,

qué objeto tenía aquella memorable sesión del 9 de Julio? ¿qué acto solemne la tiene hoy?

Vemos, pues, en esa extraordinaria sesión han á declarar un suceso de importancia, la independencia de esta hermosísima nación, de un poder que hacía muchos años nos esclavizaba.

Este poder era el de España.

San Martín y Belgrano, varones ilustres e inseparables velaban por su patria, no por obtener beneficios para sí, sino para levantar gloriosas y legítimas para las generaciones presentes y futuras.

Ploraremos, pues sus nombres, con sagrada veneración.

Hacían estos dos ilustres próceres lo posible para zasar predivisiones entre los Diputados para que cuando éstos se declarara la Independencia del país, pudieran presos, considerarlos como las súbditas columnas en que el Congreso de Tucumán se apoyaba para declarar la independencia.

Un numeroso gentío llenaba la barra, todo el pueblo había concurrido á presenciar aquel acto, que no tiene igual en esta bendecida tierra.

Desde el día 25 de Mayo de 1810 en que se dio el estrepitoso grito de «Libertad», que se difundió por todos los ámbitos de la América, no descansaron un momento los preciados hijos de este hospitalario suelo, daban sus bienes y vidas, hicieron crueles sacrificios por emanciparse de la Es- paña.

La Nación Argentina había logrado despertar en esa época un patriotismo sin igual, hasta en los oscuros soldados, vemos pues, á Falucho, que no vacila en perderse él y muere dando un «Viva á Buenos Aires».

¡Oh varones ilustres! San Martín, Moreno, Belgrano, Roudouze, Zapiola y otros, yo deseo que vuestras cenizas descansen en paz y que los argentinos no olviden vuestros buenos ejemplos, que traten de salvar al país y no ultrajen jamás la hermosa bandera argentina, creación del inmortal Belgrano.

¡Viva la América Libre!

¡Vivan los padres de la patria!

¡Viva el 25 de Mayo y el 9 de Julio!

¡Viva el simbolo nacional imitación del hermoso cielo de nuestra patria!

Una suscritora.

∞

El Maestro.

Inmaculado apóstol de la ciencia, que en recio batallar con la ignorancia, agotó el calor de su existencia, obteniendo por premio á tu constancia, la más injusta y torpe indiferencia.

Tú el primero en las filas del progreso, con el error en eterno pelea, luchas sin desmayar con noble exceso, deslumbrando la faz del retroceso, con el sol esplendiente de la idea.

Tú, penetrando en el oscuro arcano, en medio de las hondas tempestades, que agitan de la dura al oceano, surges, dios de filosas veredas, dandoles los al presentimiento humano.

Gentilicio avanzado del derecho, en las negras regiones del olvido, jamás te perdiste el bien que has hecho pues tienes un altar en cada pocho, que abrigues mi corazón agradecido. Del porvenir inestigable obscurezca tu alma, en las sombras la ventura labra, y en tal todo un indumento guerrero, esgrimes las armas del amor, sino las del talento y la palabra.

Por ti la humanidad busca atrevida, de la razón al bendecible querer, y rasgando las sombras de la vida, atravesia el Mar Rojo y el Desierto, para encontrar la tierra prometida.

Bendito tú, que a costa de vigillas, en las virtudes tu conducta normas, y con tus fuerzas el hogar sunitas, pases cada sur que entre las anclas formas, resulta un defensor de las familias.

Mas si la ruin calamidad se levanta, contra tu anio es asquerosa Edia, en tu misión, difíl, pero santa, prostriges, aplastando con tu planta, la encresada sierte de la ovidicia.

Para ti el dulce rayo de la gloria, que en tu escabroa senda ya fulgura, las justas bendiciones de la historia, y una corona que en tu frente pura, eterno te afianza y su memoria.

Jara ti los laureles del talento, que en sus febres suelos ambiciona, la juventud con loco atrevimiento; y para ti esa flor que en tu corona, pone con humildad mi pensamiento:

De "La Elegancia", de Tocqueville.

SECCIÓN ENSAYOS

Impresiones

Era una de esas espléndidas tardes del mes de Setiembre. Encontrábame en un hermoso valle de la Sierra de San Luis, sentada sobre un gran manto de esmeralda salpicado con una cantidad de flores de variadísimas matizadas. Delante de mí se elevaba el grande e imponente pico del Monjote como un guardián de aquella elevada cumbre.

El dios Febo iba a ocultarse en el oceano enviando sus últimos rayos a la tierra; se oía el ruido de las bestias en sus escocedites; la brisa suave y embriagadora acariciaba las hojas de los árboles; se sentía el dulce murmullo de un arroyuelo que serpenteaba mansamente por las simiosidades de la montaña; las aves volaban presurosas a sus nidos llevando en sus picos el alimento para sus pequeñuelos, regocijándose de que una mano cruel no se los hubiera destruido.

Pero en medio de aquella alegría, había una nota discordante, por decirlo así, que se armonizaba con el júbilo general, era el triste lamento de una tortuga que venía llamada a su compañera. Ay que poema tan doloroso revelaban en sus versos ese pequeño ser de la Naturaleza las personas que nunca han sufrido!

Mientras toda la Naturaleza se entregaba al descanso en espacio sueno, la pobre tortuga seguía sin cesar perdiéndose en los matorrales en el vacío..... y al dia siguiente cuando las rayas de la aurora despertaron las tinieblas de la noche, cuando las aves al despertar entonaban sus cantos formando melodioso concierto; cuando las flores lucían sus hermosos cálices humedecidos por las gotas de rocío; cuando el campesino abandona su cabalga y corría a uncir sus bueyes para continuar las faenas de la cestería, en fin, cuando todo el mundo se regocijaba del nuevo dia disponiéndose a luchar con la existencia, la desesperada tortola permanecía inmóvil en el mismo sitio donde perdió ese otro ser con quien estaba acostumbrada desde que un soplo de vida animó su pequeño cuerpecillo. Cuantas veces habían recorrido juntas esos lugarezcos se habían apartado viviendo siempre la una para la otra y al perder su compañera, no pudo soportar la soledad, y su tierno corazón estalló haciéndole succumbir.

Desde entonces no he vuelto a visitar aquellos parajes porque esa triste escena causó en mi alma una profunda y dolorosa impresión!

NASIMOSHER.

Buenos Aires, Junio 1894.

NOTICIAS

A los Profesores y Maestros Normales de la Escuela del Paraná

Los que suscriben, ruegan á sus colegas residentes en la Provincia, y que simpatizan con la idea de rendir una manifestación de reconocimiento y cariño al maestro educacionista y nuestro Director José M. Torres, de conformidad con el proyecto que á continuación se expresa, se dirijan á cualquiera de sus miembros á esta Dirección General—Oficina de Inspección—á objeto de hacerles saber si cuenta ó no con su adhesión.

La Plata, Agosto de 1894.

CESO LATOURRE—ALCIDES TERZAGA—ANGEL GRAFFIONA.

Rioja, Julio 4 de 1894.

Al Señor Profesor Normal Don Ceso Latourre:

La Plata.

Teniendo en cuenta la decisiva influencia ejercida en el progreso educativo de la República Argentina por el eximio maestro

y ex-Director de la Escuela Normal de Profesores del Paraná don José María Torres, y considerando que es un deber inculcable de todo sus discípulos inscribir una digna manifestación de su respeto y de respeto, lo que abandonando las tareas escolares se retira definitivamente á la vida privada, que debe conservar el retrato del maestro, la Comisión que suscribe ha resuelto obsequiar al Sr. Don José María Torres, con un cuadro que contiene el retrato de él y todos sus discípulos redactando el maestro, para cuya efecto solicita el concurso de todos los profesores y maestros formados por el Gran Educacionista.

Con este propósito, ha sido designado Vd. en compañía de los profesores Alcides Terzaghi y Angel Graffiona para que, constituyéndose en comisión, nombrén las comunidades que consideren necesarias, recolecten los fondos que puedan allegarse en esa Provincia, y obtengan los retratos de todos los discípulos del ilustre maestro.

Deseando cerrarse la suscripción el 30 de Agosto próximo, rogamos á Vd. se sirva, de acuerdo con sus colegas de la Comisión remitirnos antes de la fecha indicada, los fondos y los retratos solicitados. De las fotografías que se envíen se tomarán copias a fin de que todos los retratos y tarjetas que contenga el cuadro sean del mismo tamaño. La calidad del cuadro y de las copias que se tomen de las fotografías, dependerán del monto á que ascienda la suscripción que se recolecta.

Saldándose con nuestra mayor consideración.

LIDORO J. AVELLANEDA.

Presidente

PEDRO A. CADEVILLA.

Vice Presidente

FRAUNCISCO R. TISCORNIA.

Secretario

Chadufa Ozón,
Secretaria

Fidel Basán.

Tesoro

VOCALES—Leopoldo Torres, Domingo Hönighen, Silviano Cavigliod, Belindo Palavecino, Aurelio J. Carreño.

Rioja, Julio 28 de 1894.
Al Señor Profesor Normal Don Ceso Latourre:

La Plata.

Comunico á V. que la Comisión Central que presido, encargada de allegar recursos para hacer una manifestación de gratitud al ilustre educacionista Don José María Torres, ha tomado en consideración indicaciones que le han hecho varias personas a quienes se había solicitado su concurso, por creerlas muy justas y aceptables, y de acuerdo con dichas observaciones, se ha resuelto en sesión de 22 del corriente ampliar el primer proyecto en la forma siguiente:

Se solicitarán recursos de todos los discípulos del eximio maestro, tanto normales como los que lo fueron en el Colegio Na-

cional de la Capital en el tiempo que presidió la Vice-Intendencia en dicho establecimiento.—Del resto de los discípulos se tomará una parte para conseguir el cuadro que debe conservar el retrato del maestro y de sus discípulos, y se dispondrá que se adquirirá un bien raiz ó títulos de renta, que se entregarán junto con el cuadro.

Con este nuevo obsequio, se contrahrá un alivio en un tanto la vida modesta del querido maestro en sus últimos años.

Habrá que ampliar también el plazo para cerrar la suscripción, hasta el 30 de Octubre del corriente año.

Puedes asociarte á esta segunda parte del proyecto los Gobernadores Provinciales y todos los maestros y discípulos nacionales y provinciales, como toda persona que simpatice con la idea de premiar las virtudes y esfuerzos de un maestro por sus largos servicios prestados a la educación en toda la República.

En consecuencia, queda facultada la emisión de que V. forma parte para llevar a efecto esta suscripción.

Un obsequio y S. N.

LIDORO J. AVELLANEDA.

Presidente

Clodoforo Ortiz.—E. Tiscornia.

Secretario

Marcos Paz—En este distrito se ha formado una asociación destinada á prestar el más grande de los servicios que pueden hacerse a la niñez. El Sr. J. Jauregui Subinspector-Secretario del partido, con la cooperación de los demás miembros de las escuelas comunes ha formado la sociedad "Amigos de la Educación" cuyo objeto especial es proveer de calzado y ropa a los niños pobres á condición que frecuenten la escuela.

Tales iniciativas son por demás alabadas y hablan bien de los sentimientos humanitarios de los maestros aludidos á la vez que se muestran celosamente inspirados en llenar debidamente su función civilizadora. En efecto, la misión del maestro no está solo en el cumplimiento de sus sagrados deberes dentro del recinto de la escuela, es mas vasta necesita y debe alcanzar á la familia y la sociedad derramando sobre ellos su acción civilizadora y moral que hay incorporar á la familia y la sociedad á la labor diaria de la escuela y hacer que se participen de sus alegrías y su progreso.

La falta de espacio nos obliga á no publicar el variado programa de las dos veinte asociaciones-musicales que con el fin ante dicho ha celebrado la dicha asociación en los días 8 y 9 de Julio p.d.

Entre tanto nuestras mas sinceras felicitaciones al Sub-Inspector Jauregui y maestros de Marcos Paz que su digna actitud sea imitada en todos los distritos escolares y en poco tiempo no quedará un solo niño sin la escuela y sus beneficios.

Método Práctico—para aprender fácilmente a leer, escribir y hablar el idioma francés.—Sistema del Dr. Ahs.

La Casa de Jacobson de Buenos Aires nos ha enviado un ejemplar del método para aprender el francés del Sr. Carlos Jansen. Lo recomendamos a los profesores y alumnos. A nuestro juicio, supera a todo lo que, entre nosotros se ha publicado sobre el particular.

de Julio—La fecha memorable de la Jura de nuestra Independencia, fue festejada en Ramallo por las Escuelas N°. 1, 2 y 3, que a iniciativa del director de la Escuela N°. 1 Sr. Quiroga y las preceptoras Sres. Arribas y Pennino y con aplauso del Encargado del Consejo Dr. Karavante se llevó a cabo con éxito brillante. Entre las poesías y composiciones alegreñas, alida, etc., las que probaron el trabajo de los indicados preceptores llenó la atención del numeroso gesto la alegría de la república y las 14 provincias y el canto "La Patria" por niños de corta edad presentadas por alumnos de la Escuela que dirige la señora Pennino. Por primera vez en Ramallo se vio una fiesta de esta naturaleza, dejando gratos recuerdos.

En defensa del magisterio.—El sonido asunto de la ESCUELA NORMAL DE LA CAPITAL FEDERAL.—Hemos manifestado por repetidas ocasiones nuestra manera de pensar respecto a la injustificada eliminación de profesores hecha por el actual Director de la Escuela Normal y consentida por el Consejo Nacional de Educación.

Hoy —en cumplimiento de promesas hechas a nuestros lectores— nos pronosticamos continuar hablando sobre el mismo asunto cuando nos llega una carta de uno de los profesores más modestos y meritarios que ha cursado sus estudios en el Instituto Normal— arrumbado como muchos otros en condiciones apenas para vivir miserabilmente.

Y no es seguramente porque le falten alas para volar!

Pero, digamos de una vez que hemos suspendido la relacción de nuestras cuartillas para dar lugar al trabajo del caballero atubido, concebido en los siguientes términos:

Asunto 16 de 1944.

Sr. Director de la REVISTA DE ENSEÑANZA:

El ilustrado periódico que con acierto dirige Vd. ha prometido ocuparse de los asuntos de la Escuela Normal de Profesores que han llamado riñidamente la atención del magisterio argentino.

Y por qué dejarlo solo en la patriótica tarea!

Por más que transcurra el tiempo sin que la petición presentada al Ministerio sea resuelta, conviene no entregarse al silencio. Es una cobardía abandonar una obra emprendida al llegar a palpar los obstáculos. La justicia y la razón asisten por comple-

to a los profesores destituidos sobre el tablero—sin forma de proceso,—y ellos tienen que abrirse paso, no obstante los esfuerzos de los que se creen infalibles y todo-podridos.

A mí, como a la REVISTA DE ENSEÑANZA, no me mueven intereses personales, ni afecciones de ningún género, que no estén comprendidos dentro de los preceptos de la justicia y de la moral.

Defiendo los intereses de unos cuantos profesores, a quienes en su mayoría no conozco ni de vista, en la inteligencia de que defiendo los primordiales derechos del magisterio desconocidos en este caso, sin causa justificada, sin razón alguna que mereza ser atendida.

Quisiera no tocar para nada las personas y mantenerte en la región de los principios porque la cuestión bien lo merece, y lo conseguire, por qué, como ya dejo dicho, no me mueve sino una pasión: la de la justicia. La reclamación interpuso por el profesor Sr. Juan Tufró no ha sido aún resuelta apesar de llevar varios meses de presentada. Sin embargo, personas que se dicen bien informadas, creen que la demora no se prolongará y el punto quedará resuelto en breve tiempo y favorablemente al peticionario.

En el mismo caso del Sr. Tufró se encuentra otro de los profesores que se ha presentado reclamando igualmente.

El Ministerio de Instrucción Pública, no puede, en manera alguna dejar encarpetado este delicado asunto, porque debe una satisfacción al magisterio. La eliminación de los profesores se ha aceptado, seguramente, por inadvertencia, y, entonces debe volver sobre el error cometido.

El señor Tufró, lleva prestados más de quince años de buenos e importantes servicios en la misma Escuela Normal comprimidos y certificados por el señor Adolfo Van Gelder ex-director del establecimiento en una época en que salieron excelentes maestros. Y no tengo para qué decir que entre la preparación de este caballero y la del actual director con cui debó quedarme.

Como no ha de insistir la Revista, pues, para que el Ministerio, vuelva sobre el error cometido, cuando se invoca el testimonio del fundador de la escuela en favor del citado profesor, que debe merecer más lo que la destitución decretada?

Como no hemos de insistir los maestros pidiendo que se haga justicia cuando vemos que sin causa, ni motivo, se corta la carrera de un buen profesor lleno de méritos que ha servido al país en su modesto y honroso cargo y lo continua sirviendo en el establecimiento que dirige con el aplauso de la sociedad entera de Buenos Aires!

No, no puedo silenciar mi voz cuando a la par del citado profesor veo a otro caballero el señor Luciano Ferreira, uno de los más antiguos alumnos de la Escuela Normal que abandonó la banca para pasar al

PROVINCIA DE BUENOS AIRES

bueno de profesor en el mismo establecimiento, con contratación ejemplar y con el aprecio y la consideración de sus superiores, que es arrojado a la calle sin decirle por qué causa, ni en virtud de qué razones.

No, no puedo dejar de levantar bien alta mi voz cuando veo que a estos distinguidos profesores se les despiden de la Escuela de la misma manera que a los porteros, sin agradecer siquiera los servicios.

«La Nueva Escuela» ha dicho que cuadra en este lamentable procedimiento una caualidad que llena mucho la atención. Los profesores eliminados del personal docente son todos aquellos que han firmado una solicitud al Consejo Nacional pidiendo que la Dirección de la Escuela Normal fuese confiada a un profesor normal argentino.

Y bien; si es así hay algún delito en pedir que un hijo de la tierra sea nombrado para ocupar un elevado puesto en la educación? Es, acaso, un «crimen» pedir al Gobierno que vele por la educación de los argentinos confiando a argentinos? Es una falta golpear las puertas de corporaciones inicuas como el Consejo Nacional de Educación para decirles: señor, no debe Vd. formar el carácter de la juventud sin poniendo a su frente extranjeros, que no están siquiera en igualdad de condiciones en cuanto a competencia con los argentinos!

Yo, como muchos otros profesores salidos de la Escuela Normal, que me he formado en ella y fuera de ella estudiando hasta el sacrificio, lamento que tales cosas sucedan en nuestro país.

El Consejo Nacional de Educación y el Ministerio de Instrucción Pública después de cometido el error del nombramiento, lo han agravado con la destitución de profesores dignos de toda consideración y respeto.

La protesta debe hacerse sentir en todas formas. Yo contribuyo con mi grano de arena y haré cuanto esté en mis manos para que ella sea de resultados positivos.

Con la seguridad de molestar brevemente al señor Director, lo saluda con toda consideración.

El Maestro Julian.

Inspección General de Escuelas de la Provincia.—De la Inspección General de Escuelas de la Provincia nos suministran los siguientes datos que conceputamos de interés reproducir:

INSPECTOR GRAFIGUA.—En su informe sobre el distrito escolar de Brandiz hace notar que el estado general de las escuelas es mediano, excepción del de la número 7 que dirige el preceptor Jacinto Lozzi que supera a todas las demás en adelanto y disciplina. Aconseja las siguientes medidas de carácter urgente:

Ordenar la reapertura de la número 3 en la Estación Jeppener.

El inmediato traslado de la número 5 a un local apropiado ó decretar su clausura.

La refundación de las numero 1, 2 y 6 en dos de diferentes sectores.

El traslado de la 2º a la parte rural, mismo al mismo el cambio de local de la número 2 por falta de comodidad y sus malas condiciones de higiene.

OBERVATORIO.—En general el estado de las escuelas es satisfactorio, con particularidad es de las urbanas; pero desearíamos que las colonias rurales para las que reciba una organización especial y hace notar la necesidad de confiar su dirección a maestros argentinos de reconocida competencia a fin de que los niños que la frecuentan reciban una enseñanza nacional que ilumine su espíritu con las nociones de la ciudadanía y de la libertad.

INSTRUCTORES GOURAUD.—En su informe sobre el estado de las escuelas de Corrientes Dorsa go aconseja medidas energicas para con los secretarios Sanchez, Almeida y Gardel por falta de cumplimiento en el desempeño de sus funciones.

El total de niños que se educan en el distrito es de 90, numero insignificante y muy mediano el grado de adelanto de las dos escuelas.

TRABAJOS ARRUGON.—En su extenso y laborioso informe se muestra satisfecho del adelanto general de las escuelas y muy particularmente de la número 1, dirigida por el preceptor Pedro Ibáñez, para quien el inspector informante solicita del Doncego General una distinción especial por su laboriosidad correcto comportamiento y aprovechamiento de los alumnos.

Por nuestra parte, felicitamos calorosamente al preceptor Ibáñez y pedimos al Consejo General atienda al pedido del Inspector Gouraud pues la medida aconsejada sería un poderoso estímulo para los buenos servidores de la escuela.

INSTRUCTORES SEXTET.—En su informe sobre el distrito escolar del Monte pide la separación de tres preceptores por carecer de diploma y falta de competencia y mandar se amoneste a otros por descuido y falta de atención. No hay sino una escuela que lleva su cometido satisfactoriamente y es la número 10 que dirige un maestro no diplomado pero lleno de condiciones y celo por el cumplimiento de sus obligaciones. Este preceptor es el señor Manuel Díaz.

CARASOLÍ.—En este distrito es mediano el progreso general de las escuelas pero se trabaja con empeño por levantar su condición.

Se opone a su buena organización la mala condición de las casas en que funcionan, sobre lo que se resolverá por el Consejo General lo que corresponda con la urgencia del caso.

Monte-Pío Escolar.—El máster próximo pasado se aprobó, en general, el proyecto de Monte-Pío Civil. En él figuran dos maestros. Para ser jubilados se requiere 27 años. Por el proyecto de la Cámara de Diputados

putados se fijaban 20 años para conceder jubilación integral.

No creemos que el despacho de la Comisión pase sin modificaciones al tratarse en particular.

En la Nación los Maestros son jubilados una vez que han servido 20 años. ¿Por qué la Provincia ha de eximir mayor número?

Acaso no bastan 20 años para tener derecho a descansar?

El Senado debe darse cuenta de que no es posible colocar en condiciones desfavorables a los maestros de la Provincia con respecto a los de la Capital Federal. Estos tendrán así muchas ventajas sobre aquéllos: más facilidad para desempeñar el cargo por razón del medio en que actúan y de los elementos de que dispone; mejor sueldo y más años de trabajo. No es difícil, pues, prever que los maestros no irán gustosos a servir en una escuela rural, para percibir, además, cada cinco ó seis meses sus haberes.

Felicitaciones.—Hemos recibido muchas felicitaciones con motivo de haber cumplido la REVISTA su tercer año de vida. No siéndole posible dar publicidad a todas las cartas que al respecto nos han sido dirigidas, nos limitamos a dar las gracias a todos los que nos han enviado, con tal motivo, gratas palabras de aliento.

El Director de Escuelas.—He aquí las ideas de un colega platense, sobre el tema que las motiva.

Dice así:

«Hemos esperado intencionalmente los primeros pasos que el director de escuelas doctor Berra diera en el sentido de encaminar la educación, por medio de sus innumerables proyectos que todos los diarios han anunciado, traía, ó tenía en elaboración, para juzgarlo con toda la independencia de que somos capaces.

Ahora los mismos diarios se encargan de hacernos saber que una de sus primeras medidas y por consecuencia su primer proyecto, se basa sobre la supresión de los maestros que no tienen diploma y los empleados que no figuran en el presupuesto.

Esta medida a nuestro modo de ver, no puede sancionarse el Consejo, por las razones siguientes:

1º El doctor Berra con toda la competencia que le quieran dar, no conoce nuestra sociedad y debe ignorar que hay maestros de esos que se pretende echar á la calle, que tienen 25 ó 30 años de servicios prestados á la Provincia de Buenos Aires, con una salud quebrantada y por lo tanto imposibilitados de trabajar en nada.

2º Que esos mismos maestros, tengan títulos adquiridos ante la consideración pública para no arrojárselos á que impieren la caridad ó se mueran de hambre.

3º Que mientras la honorable legislatura no vote la forma de evitar tan triste espectáculo, ya sea el monte-pío escolar ó algo análogo; el Consejo no debe cargar con esa

responsabilidad de que un sacerdote devoto de haber sacrificado todo en bien de la educación, se incorpore á morirante al año.

Hemos temido que trae estas ideas para demostrar que no estamos de acuerdo con el proyecto del doctor Berra.

Habíésemos tenido en cuenta placer de feli-
tarlo en vez de censurarlo, por su primer
paso en la reforma de la educación en la
Provincia, tan necesario, dado el adelanto
que hoy se opera en el mundo entero, pero
se ha hecho olvido de una circunstancia de
vitral importancia y la mencionaremos.

Sin comentarios.—Por haberse dictado en momentos que este número de la REVISTA debía aparecer damos cabida y sin co-
mentarios, a la resolución tomada por el
Consejo General de Educación, con fecha 14
del presente mes.

«El Consejo General considerando que en
las circunstancias críticas en que se en-
cuentra el tesoro escolar se impone la ne-
cessidad de ajustar los gastos a las sumas que
asigna la ley de presupuesto, —juzga llegado
el caso de suprimir gastos para lo que no
se disponga de fondos afectados por ley á
ese servicio, resuelve:

1º Declarar cesantes desde la fecha á los
empleados de la Dirección General y á los sub-
inspectores de distrito que se encuentren
fuera del presupuesto, aunque el empleo
hubiere sido creado por leyes especiales, pa-
ro que al establecerlos hubiesen omitido
asignar recursos para su sostenimiento.

2º Dejar sin efecto los sobresueldos que
el Consejo ha votado anteriormente.

3º Declarar caducadas las licencias concedi-
das los miembros del personal docente que
no se encuentran en servicio activo.

4º Tener presente cuando llegue la oportu-
nidad á los empleados que por esta resolu-
ción quedaran cesantes y que estuvieren en
condición de ejercerla con arreglo al
presupuesto que se promulgue para 1895
a fin de ocuparlos con preferencia en el
puesto que hasta ahora han desempeñado.

5º Comuníquese, etc.—(firmado) F. A.
BERRA—Alejandro Bergalli.

Empleados cesantes.—A quienes
asciende el número de los empleados que
por resolución del Consejo General de Edu-
cación han sido declarados cesantes por
no estar incluidos en el Presupuesto.

El Educacionista.—Con este título
lo ha aparecido en La Plata, un periódico
que se dice órgano defensor de los intereses
del magisterio. Su director es el cono-
cido joven Jorge Selva.

Deseamos que el nuevo colega viva mu-
chos años y que coseche muchos triunfos
en la arena periodística.

Maestros interinos.—Se nos da una
noticia alarmante para estos funcionarios:
el Director General de Escuelas no firmará
las planillas de los sueldos devengados por
los meses anteriores.